

# ASSEMBLÉE DES PREMIÈRES NATIONS



## Un communiqué du Chef national Shawn Atleo

---

Date : 5 novembre 2009

L'APN diffuse régulièrement des comptes rendus sur les activités du Chef national et les travaux en cours au bureau national. De plus amples renseignements sont présentés sur le site Web de l'APN ([www.afn.ca](http://www.afn.ca)).

L'Assemblée des Premières Nations s'engage dans un programme stratégique tourné vers l'avenir. J'estime que notre heure est arrivée; il est temps que les peuples autochtones s'unissent dans un contexte de reconnaissance et de respect en vue d'apporter les changements tant attendus par leurs citoyens. Dans cet esprit, j'ai le plaisir de vous présenter un compte rendu des plus récentes activités.

---

### **Sujet - Le sommet virtuel sur la grippe H1N1 destiné aux communautés des Premières Nations se tiendra le 10 novembre 2009.**

---

Lorsque j'ai accédé à mes fonctions, j'ai constaté qu'il existait différents niveaux d'information et de compréhension entre les administrations au sujet de la pandémie de H1N1 et les moyens mis en œuvre par les communautés pour prévenir cette maladie. Cette situation n'est pas faite pour aider les dirigeants des Premières Nations, ni nos communautés, ni nos familles. Bien au contraire, elle complique encore plus la planification des mesures d'intervention.

Le 19 septembre, en vue de régler ce problème de communication avec les organismes fédéraux, l'APN a signé un protocole de communication avec Santé Canada et les Affaires indiennes et du Nord canadien. Le Protocole comprend la tenue d'un sommet virtuel sur la grippe H1N1.

Le Sommet virtuel nous permettra de nous assurer que nous utilisons les mêmes connaissances que celles auxquelles ont accès les autres administrations au sujet de la grippe H1N1 et que les communautés des Premières Nations obtiennent des renseignements récents sur les activités de préparation.

La diffusion du Sommet sur le Web aura lieu le 10 novembre 2009, à 12 h HNE, et durera environ 2 heures :

- Préparations et activités en cours destinées à affronter la deuxième poussée de grippe H1N1 dans les communautés des Premières Nations;
- Renseignements récents au sujet de la grippe H1N1;
- Distribution de vaccins et de médicaments antiviraux dans les communautés des Premières Nations;
- Profils des efforts de planification et de préparation de certaines communautés des Premières Nations;
- Groupe interactif de jeunes et de spécialistes prenant part à une séance de *questions et réponses*.

Le Sommet virtuel en anglais sera diffusé à l'adresse [www.fnH1N1summit.ca](http://www.fnH1N1summit.ca) et celui en français à l'adresse [www.sommetH1N1pn.ca](http://www.sommetH1N1pn.ca). Nous avons déjà affiché des renseignements récents sur la plupart des thèmes cités ci-dessus, que vous pourrez consulter, télécharger et distribuer au sein de vos communautés. Il est dès maintenant possible de consulter ces deux sites Web en français et en anglais, bien que des

changements doivent encore être apportés. Nous poursuivrons leur mise à jour au fur et à mesure que de nouvelles informations nous seront transmises.

**Vérifiez le bon fonctionnement de votre ordinateur avant le Sommet.**

Afin de pouvoir avoir accès au Sommet virtuel, nous vous conseillons de faire des essais à l'avance sur votre ordinateur. Pour cela, rendez-vous sur le site et cliquez sur « test vidéo ». Si le test vidéo ne fonctionne pas, vous trouverez des instructions pour télécharger un logiciel gratuit permettant de résoudre le problème. Si vous essayez de visionner le film vidéo à partir de l'ordinateur de votre lieu de travail, il vous faudra probablement obtenir la permission de l'administrateur ou administratrice du système informatique avant de télécharger le logiciel en question. Si vous avez besoin d'aide ou des questions au sujet de la préparation de votre ordinateur, veuillez communiquer, par téléphone ou courrier électronique, avec notre développeur de site Web, Roy Whiteduck, au 1 866 869-6789 (poste 275) ou à [rwhiteduck@afn.ca](mailto:rwhiteduck@afn.ca).

Si vous avez des questions d'ordre général au sujet du Sommet virtuel, veuillez communiquer, par téléphone ou courrier électronique, avec Jonathan Thompson, directeur principal du Secrétariat à la santé et au développement social, au 1 866 869-6789 (poste 235) ou à [jonthompson@afn.ca](mailto:jonthompson@afn.ca), ou avec Karyn Pugliese, directrice intérimaire des communications, au 1 866 869-6789 (poste 210) ou à [kpugliese@afn.ca](mailto:kpugliese@afn.ca)

J'espère que vous trouverez le Sommet virtuel utile et informatif.

*Meegwetch!*

---

Assemblée des Premières Nations, 473, rue Albert, bureau 810, Ottawa (Ontario) K1R 5B4  
Sans frais : 1-866-869-6789 Téléc. : (613) 241-5808 Site Web : [www.afn.ca](http://www.afn.ca)